



Guatemala, 07 de noviembre del 2025
RDN-DCMR-2025-109

Licenciada Lilian Dorina Cuestas Rivera
Directora a.i.
Dirección de Evaluación y Control a Entidades
No Gubernamentales Prestadoras de Servicios de Salud
Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social
Su despacho

Estimada Doctora:

Reciban un atento y cordial saludo de El Refugio de la Niñez deseándoles éxitos en sus actividades diarias.

En cumplimiento a lo establecido en el Convenio 17-2025 de Provisión de Servicios de Salud y Cooperación Financiera para el año 2025 entre el Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social y El Refugio de la Niñez (ONG), adjuntamos el *"Informe de Avance Físico y Financiero de Recursos Públicos Otorgados a Personas, Entidades Receptoras de Transferencias, Subsidios y Subvenciones"*, correspondiente al mes de **Octubre 2025**, el cual fue presentado vía electrónica a través del Sistema de Transferencias, Subsidios y Subvenciones -TSS- del Ministerio de Finanzas Públicas.

Aprovechamos para agradecer el apoyo brindado por el Gobierno de Guatemala a El Refugio de la Niñez para la atención y protección de la niñez y adolescencia víctima de violencia sexual y trata de personas.

Atentamente,

Licda. Alejandra Odilia Vásquez Morales
Representante Legal
El Refugio de la Niñez ONG



INFORME DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO DE ENTIDADES RECEPTORAS DE SUBSIDIOS O SUBVENCIONES CON RECURSOS DEL ESTADO

Artículo 32 Bis del Decreto No. 101-97, Ley Orgánica del Presupuesto.

Artículo 32 Bis del Decreto No. 101-97, Ley Orgánica del Presupuesto.
Artículo 10 del Acuerdo Gubernativo No. 271-2024, que aprobó la distribución analítica del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2025.
Artículos 12, 13, 15, 31, 44 y 50 del Decreto No. 36-2024, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2025.
Artículos 3 Bis, 14 y 15 del Acuerdo Gubernativo No. 55-2016, Reglamento de Manejo de Subsidios y Subvenciones, reformado por los Acuerdos Gubernativos Nos. 142-2017 y 133-2023.

Responsable de la actualización de la información:

Informe correspondiente al mes de: OCTUBRE

Fecha de Generación: 07/11/2025

I. DATOS GENERALES DE LA ENTIDAD RECEPTORA DE SUBSIDIOS O SUBVENCIONES				
1. Nombre o razón social	El Refugio De La Niñez (Ong)			
2. Código de entidad receptora	10921			
3. Número de identificación tributaria (NIT)	65919866			
4. Domicilio fiscal	4 AVENIDA 10-52 9			
5. Página de internet y Números telefónicos	www.refugiodelaniez.org	22946200	22946200	
6. Nombre del representante legal	ALEJANDRA ODILIA VASQUEZ MORALES			
7. Número y fecha del convenio	17-2025	20/02/2025		
8. Número y fecha de la disposición legal que autorizó el convenio	Acuerdo Ministerial 54-2025		25/02/2025	
9. Monto anual en Q	9,000,000.00			
10. Nombre de la Institución pública que otorga el subsidio o subvención	Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social			
• Prestará los servicios de salud y asistencia social especializados en la recuperación física y emocional de niñas, niños y adolescentes víctimas de violencia sexual y trata de personas de todo el país, referidos por la red de servicios del MSPAS.				

II. INFORMACIÓN DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO ANUAL

No.	Metas	Unidad de Medida (1)	Avance Físico de la Ejecución			Avance Financiero de la Ejecución			Observaciones (Justificación de variaciones)
			Cantidad		% de Ejecución	Monto (en Quetzales)		% de Ejecución	
			Programada Anual	Ejecutado Acumulado		Total Programado Anual	Ejecutado Acumulado		
1	Atención integral a niñas y adolescentes víctimas de violencia sexual y trata de personas.	Servicios	68500	57080	83.33	3,600,000.00	2,632,173.46	73.12	
2	Seguimiento terapéutico ambulatorio y de cuidado nutricional a pacientes víctimas de violencia sexual y trata de personas.	Servicios	17800	14742	82.82	5,400,000.00	3,894,195.41	72.12	

III. INFORMACIÓN DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO MENSUAL

No.	Metas	Unidad de Medida (1)	Avance	Ejecución											
				Enero	Febrero	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Septiembre	Octubre	Noviembre	Diciembre
1	Atención integral a niñas y adolescentes víctimas de violencia sexual y trata de personas.	Servicios	Financiero	24,907.75	47,864.71	143,139.14	652,993.30	340,536.68	260,890.85	327,913.46	269,807.79	273,475.86	290,643.92	0	0
			Físico	5620	5720	5720	5720	5700	5720	5720	5720	5720	5720	0	0
2	Seguimiento terapéutico ambulatorio y de cuidado nutricional a pacientes víctimas de violencia sexual y trata de personas.	Servicios	Financiero	0.00	23,893.43	257,685.42	1,012,732.67	410,086.25	395,345.66	548,534.87	400,046.08	419,585.32	426,305.71	0	0
			Físico	100	1308	1688	1452	1702	1692	1694	1700	1708	1698	0	0

IV. POBLACIÓN BENEFICIADA (2)

Departamento	Municipio	Número de personas por rango de edad												Observaciones
		Mujeres				Hombres								
		0-15	16-30	31-45	45 y más	0-15	16-30	31-45	45 y más					
ALTA VERAPAZ	COBAN	87	174	14	4	11	6	1	0					
ALTA VERAPAZ	TACTIC	23	7	1	1	23	8	0	0					
ALTA VERAPAZ	RAXRUHA	110	1	1	0	1	0	0	0					
ALTA VERAPAZ	SAN CRISTOBAL VERAPAZ	9	1	0	0	23	0	0	0					
ALTA VERAPAZ	LANQUIN	0	0	0	1	0	0	0	0					
ALTA VERAPAZ	SAN PEDRO CARCHA	45	8	2	0	54	14	0	1					
ALTA VERAPAZ	FRAY BARTOLOME DE LAS CASAS	0	1	0	0	0	0	0	0					
ALTA VERAPAZ	SANTA CRUZ VERAPAZ	3	2	0	1	2	0	0	0					
ALTA VERAPAZ	SAN JUAN CHAMELCO	52	13	1	1	61	16	1	0					

Departamento	Municipio	Número de personas por rango de edad										Observaciones
		Mujeres					Hombres					
		0-15	16-30	31-45	46 y más	0-15	16-30	31-45	46 y más			
ALTA VERAPAZ	CHISEC	7	0	0	0	0	0	0	0	0		
ALTA VERAPAZ	TUCURU	0	0	1	0	3	0	0	0	0		
BAJA VERAPAZ	PURULHA	9	0	1	0	0	3	0	0	0		
BAJA VERAPAZ	RABINAL	11	4	1	0	0	0	1	0	0		
BAJA VERAPAZ	SALAMA	21	14	2	0	4	0	0	0	0		
BAJA VERAPAZ	SAN JERONIMO	10	95	1	1	0	0	0	0	0		
BAJA VERAPAZ	SAN MIGUEL CHICAJ	11	4	0	3	2	0	0	0	1		
BAJA VERAPAZ	CUBULCO	15	4	0	0	0	0	0	0	0		
BAJA VERAPAZ	EL CHOL	0	1	0	0	0	0	0	0	0		
ESCUINTLA	LA GOMERA	0	97	0	0	0	0	0	0	0		
ESCUINTLA	ESCUINTLA	0	1	0	0	0	0	0	0	0		
GUATEMALA	GUATEMALA	1466	721	0	0	65	0	0	0	0		
GUATEMALA	MIXCO	167	1	0	0	29	0	0	0	0		
GUATEMALA	SANTA CATARINA PINULA	99	0	0	0	0	0	0	0	0		
GUATEMALA	VILLA CANALES	120	0	0	0	41	0	0	0	0		
GUATEMALA	AMATITLAN	168	0	0	0	0	0	0	0	0		
GUATEMALA	VILLA NUEVA	149	0	0	0	0	0	0	0	0		
GUATEMALA	SAN JUAN SACATEPEQUEZ	0	124	0	0	0	0	0	0	0		
GUATEMALA	CHINAUTLA	9	25	0	0	9	0	0	0	0		
IZABAL	PUERTO BARRIOS	352	163	0	0	0	0	0	0	0		
IZABAL	MORALES	21	9	0	0	0	0	0	0	0		
IZABAL	LOS AMATES	2	0	0	0	0	1	0	0	0		
IZABAL	LIVINGSTON	5	12	0	0	0	0	0	0	0		
QUETZALTENANGO	QUETZALTENANGO	6	21	0	0	6	2	0	0	0		
QUETZALTENANGO	COLOMBA	0	148	0	0	0	0	0	0	0		

Departamento	Municipio	Número de personas por rango de edad										Observaciones
		Mujeres					Hombres					
		0-15	16-30	31-45	46 y más	0-15	16-30	31-45	46 y más			
QUETZALTENANGO	SALCAJA	0	3	0	0	3	0	0	0	0		
QUETZALTENANGO	CAJOLA	0	1	0	0	0	0	0	0	0		
QUETZALTENANGO	COATEPEQUE	2	0	0	0	1	0	0	0	0		
QUETZALTENANGO	OLINTEPEQUE	0	0	0	0	4	0	0	0	0		
QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	4	8	0	0	0	1	0	0	0		
QUETZALTENANGO	SIBILIA	0	0	0	0	0	1	0	0	0		
SANTA ROSA	CUILAPA	142	0	0	0	0	0	0	0	0		
SANTA ROSA	NUEVA SANTA ROSA	89	0	0	0	0	0	0	0	0		
SANTA ROSA	SANTA CRUZ NARANJO	95	0	0	0	0	0	0	0	0		
CHIMALTENANGO	SAN MARTIN JILOTEPEQUE	0	99	0	0	0	0	0	0	0		
CHIMALTENANGO	YEPOCAPA	94	0	0	0	0	0	0	0	0		
CHIMALTENANGO	ZARAGOZA	0	100	0	0	0	0	0	0	0		
CHIMALTENANGO	PATZICIA	21	0	0	0	0	0	0	0	0		
CHIMALTENANGO	SANTA APOLONIA	0	24	0	0	0	0	0	0	0		
JALAPA	JALAPA	2	192	0	0	0	0	0	0	0		
JUTIAPA	ZAPOTITLAN	72	0	0	0	0	0	0	0	0		
JUTIAPA	CONGUACO	0	104	0	0	0	0	0	0	0		
JUTIAPA	JUTIAPA	1	0	0	0	2	0	0	0	0		
JUTIAPA	EL PROGRESO	29	0	0	0	0	0	0	0	0		
PETEN	SAN BENITO	98	0	0	0	0	0	0	0	0		
PETEN	FLORES	1	1	0	0	0	0	0	0	0		
PETEN	SAN ANDRES	1	0	0	0	0	0	0	0	0		
PETEN	LAS CRUCES	1	0	0	0	0	0	0	0	0		
PETEN	LA LIBERTAD	3	1	0	0	2	0	0	0	0		
CHIQUMULA	CHIQUMULA	167	105	30	14	13	3	0	4	0		

Departamento	Municipio	Número de personas por rango de edad										Observaciones
		Mujeres					Hombres					
		0-15	16-30	31-45	46 y más		0-15	16-30	31-45	46 y más		
CHIQUMULA	CAMOTAN	8	5	1	2		0	0	0	1		
CHIQUMULA	IPALA	2	3	0	0		0	0	0	0		
CHIQUMULA	ESQUIPULAS	7	6	2	0		0	0	0	0		
CHIQUMULA	JOCOTAN	5	25	38	8		0	0	0	4		
CHIQUMULA	QUEZAL TEPEQUE	1	0	0	0		0	0	0	0		
CHIQUMULA	SAN JACINTO	78	7	2	4		16	0	0	0		
CHIQUMULA	SAN JUAN ERMITA	0	4	1	0		0	0	0	0		
CHIQUMULA	CONCEPCION LAS MINAS	2	0	0	0		0	0	0	0		
CHIQUMULA	SAN JOSE LA ARADA	1	0	0	0		0	0	0	0		
EL PROGRESO	SAN AGUSTIN ACASAGUASTLAN	83	0	0	0		0	0	0	0		
SOLOLA	SOLOLA	0	7	0	0		0	0	0	0		
SOLOLA	SANTA LUCIA UTATLAN	2	0	0	0		0	0	0	0		
HUEHUETENANGO	HUEHUETENANGO	3	5	0	0		0	0	0	0		
HUEHUETENANGO	LA DEMOCRACIA	24	0	0	0		0	0	0	0		
HUEHUETENANGO	SANTIAGO CHIMALTENANGO	2	0	0	0		0	0	0	0		
HUEHUETENANGO	SANTA BARBARA	1	0	0	0		0	0	0	0		
HUEHUETENANGO	SAN PEDRO NECTA	3	0	0	0		0	0	0	0		
HUEHUETENANGO	MALACATANCITO	0	1	0	0		0	0	0	0		
HUEHUETENANGO	LA LIBERTAD	2	0	0	0		0	0	0	0		
HUEHUETENANGO	CHIANTLA	7	0	0	0		0	0	0	0		
HUEHUETENANGO	SAN ANTONIO HUISTA	8	0	0	0		0	0	0	0		
QUICHE	SACAPULAS	139	0	0	0		0	0	0	0		
QUICHE	CHICHICASTENANGO	5	0	0	0		4	0	0	0		
QUICHE	SANTA CRUZ DEL QUICHE	0	0	0	0		7	0	0	0		
QUICHE	NEBAJ	0	1	0	0		1	0	0	0		

Departamento		Municipio	Número de personas por rango de edad										Observaciones
			Mujeres					Hombres					
			0-15	16-30	31-45	46 y más	0-15	16-30	31-45	46 y más			
QUICHE		JOYABAJ	2	0	0	0	0	0	0	0	0		
QUICHE		CHICAMAN	6	0	0	0	0	1	0	0	0		
QUICHE		SAN BARTOLOME JOCOTENANGO	1	0	0	0	0	0	0	0	0		
QUICHE		ZACUALPA	2	1	0	0	0	0	0	0	0		
QUICHE		SAN PEDRO JOCOPILAS	2	0	0	0	0	0	0	0	0		
QUICHE		CHINIQUE	5	0	0	0	0	0	0	0	0		
QUICHE		SAN ANTONIO ILOTENANGO	10	0	0	0	0	0	0	0	0		
TOTONICAPAN		SANTA LUCIA LA REFORMA	4	2	0	0	0	4	0	0	0		
TOTONICAPAN		SAN CRISTOBAL TONICAPAN	0	1	0	0	0	1	0	0	0		
TOTONICAPAN		SAN FRANCISCO EL ALTO	1	0	0	0	0	0	0	0	0		
SAN MARCOS		SIPACAPA	87	0	0	0	0	0	0	0	0		
SAN MARCOS		SAN MARCOS	1	0	0	0	0	0	0	0	0		
SAN MARCOS		SAN PEDRO SACATEPEQUEZ	63	6	11	2	2	54	4	2	1		
ZACAPA		LA UNION	7	2	0	0	0	0	0	0	0		
ZACAPA		GUALAN	2	2	0	0	0	0	0	0	0		
RETALHULEU		CHAMPERICO	1	0	0	0	0	0	0	0	0		
V. PERSONAL CONTRATADO CON RECURSOS DEL SUBSIDIO O SUBVENCIÓN													
No.	Apellidos y Nombres	Código Único de Identificación (CUI)	Monto del contrato Q.	Plazo del contrato (meses)	Monto pagado en el mes								
221	SOSA BAJAN, EVELYN ROXANA	2531296130101	47679.6	12	4370								
224	LOPEZ PEREZ, MIGUELINA JOSEFINA	2587819121321	47679.6	12	4370								
225	MORALES DIAZ, MONICA MELISSA	2992508570101	47679.6	12	4370								

No.	Apellidos y Nombres	Código Único de Identificación (CUI)	Monto del contrato Q.	Plazo del contrato (meses)	Monto pagado en el mes
226	MUTAZ BARRIENTOS, HELLEN MADAI	2048514830101	57000	12	10210
227	FLORES LOPEZ, LUIS HORACIO	1856367052103	57000	12	5065
230	MEJIA LUNA, INGRID MARLENI	2996720260101	58920	12	5407
231	MORALES MENDOZA, SANDRA ISABEL	1854331020704	58920	12	5407
233	RANGEL REYES, SHARON ELIZABETH	2430940350101	58920	12	5407
234	SALVATIERRA SOLIS, STEPHANIE NICOLE	2070187580101	58920	12	8735
235	IZAGUIRRE BARRERA, MARVIN ALFONZO	2530496360101	75000	12	11317
237	ASENCIO ROLDAN, DANITZA YAMILETH	3007015780101	75000	12	10000
238	CANAHUI MAYEN, EDNA EUNICE	2568679681501	78000	12	12755
239	PALACIOS VILLANUEVA, EDEL ISABEL	2111800091801	72028	11	12755
243	GARCIA COJULUN, DIANA KARINA	2994888020101	85080	12	7819
244	POP CAO DE TOX, ELURIA FLORINDA	1576985601610	77990	11	7819
248	GARCIA, JENNIFER VANESSA	2342164411601	77990	11	7819
251	JUAREZ GARCIA, VIRGINIA ARACELY	1797394681602	77990	11	7819
254	GATICA GARCIA, GABRIELA NOHEMY	2591495510101	111000	12	10210
255	RAMÍREZ BARRIOS, SHARON MARISOL	2628866630101	111000	12	10210
256	DEL CID VASQUEZ, JOSÉ ROBERTO	2537989490101	119340	12	12423

No.	Apellidos y Nombres	Código Único de Identificación (CUI)	Monito del contrato Q.	Plazo del contrato (meses)	Monito pagado en el mes
257	DUBÓN BENDELT, LEONEL ASDRUBAL	2343542831501	138600	12	12341
258	MONZÓN OLIVO, BORIS ESTUARDO	2515887340101	138600	12	12755
260	LIMA RIVAS, NIDIA FRINEE	1746407650101	47679.6	12	4370
263	RIVERA MALDONADO, JOSSELYNE ANDREA	3686994390101	56400	12	6547
264	YUTAN MICULAX, VILMA JUDITH	1587014020108	58920	12	5407
265	MUÑOZ SANCHEZ, ELDER ROGELIO	1711972161201	44190	12	2703
266	FIGUEROA RODRIGUEZ, GRELY RAQUEL	1932141050101	58920	12	5407
267	SANTOS SILVESTRE, WENDY CAROLINA	3164952201503	44190	12	7417
270	MALDONADO RIOS, ERICK MAURICIO	1605138710101	132144	12	4426
272	ORTIZ BARRIENTOS, BRENNAN KOVASKY	1584796372203	144000	12	12000
273	SOSA LINARES, GABRIELA PAOLA	1586910322001	144000	12	12000
275	ALVARADO MONTERROSO, SINDY DAYANA	2587983940909	77990	11	7819
277	MONRON DIAZ, JULIANA ELIZABETH	2724260081805	7365	10	7819
279	PALMA RONQUILLO, ROSA ANABEL	1749581882203	103950	9	12755
280	FERNANDEZ ALVARADO, CARMEN DANIZA	2165575500101	23100	11	12755
281	ALVARADO VILLATORO, DORISS MARIA	1916966411312	77990	11	7819
286	FERNANDEZ AVILA, ANA ROSEMARY	2929370910101	60265	10	7819

No.	Apellidos y Nombres	Código Único de Identificación (CUI)	Monto del contrato Q.	Plazo del contrato (meses)	Monto pagado en el mes
288	TORRES MARIN , ANEYDI BRISSINIA	2697317681001	41040	9	1824
289	COJON PINTO , SUSAM JAZMINE CAROLINA	2916757270101	31786.4	8	4370
290	CHILEL , JOSE ESTUARDO	1820497010101	38000	8	2615
291	CAMPOS MORALES , ESTEFANI RAQUEL	3312870131801	31786.4	8	4370
296	GARNICA LOPEZ , ANGELA ISABEL	2471422712001	34370	7	5407
297	OCHOA CATALAN , CIPRIANA	1833787760104	27813.1	7	4370
299	ESCOBAR GRAMAJO , LUZCEIRY TELMITA	2915466250905	42540	6	7819
300	GARCIA LOPEZ , MAYRA ALEJANDRA	2214822960101	43750	7	6890
301	MARQUEZ , HARWIN DANIEL	3251468531703	14250	5	5230
304	CASTILLO SOLIS , HEIDI LIZZETH	1688048751804	31905	5	7819
305	GARCIA RAMOS , ASTRID MARIA	3385457002007	43312.5	4	7819
306	VELIZ RIVERA , JOSE CARLOS	2604505370101	26250	5	5783
307	RODRIGUEZ MEDINA , MILTHON OMAR	1901457810301	60000	5	15000
308	LOPEZ GODINEZ , SHENY ANAYELICA	3247030231329	43312.5	4	7819
309	VALENZUELA ALONZO , VALERIA SOFIA	3009416170101	24621.72	3	5783
310	MIRIAM SALVADOR , GRISELDA SEBASTIANA	2243128041406	25987.5	3	7819
311	SOLANO SAQUIC , KARLA YOHANNA ELIZABETH	3033937850108	13911.66	3	4506

No.	Apellidos y Nombres	Código Único de Identificación (CUI)	Monto del contrato Q.	Plazo del contrato (meses)	Monto pagado en el mes
312	SIS LOPEZ, SHENI LISBETH	3011398140101	13160	3	4139

VI. RESUMEN DE GASTOS EFECTUADOS CON EL SUBSIDIO O SUBVENCIÓN

No.	Descripción	Monto ejecutado en el mes	Monto ejecutado acumulado
1	GASTOS DE MOVILIZACIÓN (VIÁTICOS Y COMBUSTIBLE)	5364	75907.99
13	GAS PROPANO	2880	20096
3	SERVICIOS BÁSICOS (ENERGÍA, AGUA POTABLE, TELEFONÍA, EXTRACCIÓN DE BASURA)	32907.71	212205.24
5	MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE EQUIPO Y MOBILIARIO	11925	28910
6	MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE INSTALACIONES	3146.4	46181.17
7	SERVICIOS DE VIGILANCIA	1403.12	21336.87
11	ÚTILES DE LIMPIEZA Y PRODUCTOS SANITARIOS	31125.85	69557.2
14	PAPELERÍA, ÚTILES Y SUMINISTROS	9319.86	105346.48
17	ALIMENTACIÓN PARA PERSONAS QUE PARTICIPAN EN ACTIVIDADES TERAPÉUTICAS GRUPALES	11693	42092.05
8	SERVICIOS TERAPÉUTICOS	25000	103973
0	PERSONAL CONTRATADO	415854.86	4577094.17
10	TEXTILES Y VESTUARIO	3455	20346
4	ALQUILERES (CENTROS DE RECUPERACIÓN EMOCIONAL Y FÍSICA, CLÍNICAS PSICOLÓGICAS)	82584	743110

No.	Descripción	Monto ejecutado en el mes	Monto ejecutado acumulado
15	DESECHOS HOSPITALARIOS	2299	2299
2	MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE MEDIOS DE TRANSPORTE	24516.73	74676.31
9	ALIMENTOS PARA PERSONAS	30008.45	234908.3
12	GASTOS MÉDICOS, MEDICAMENTOS, LABORATORIOS Y HOSPITALARIOS	6101.47	115772.3
18	MATERIALES E INSUMOS PARA ACTIVIDADES TERAPÉUTICAS	17365.18	32556.79

(1) Se refiere al nombre de la Unidad de Medida según el Clasificador.
(2) Población Beneficiada: Debe tener relación con los objetivos y metas del convenio.

Nota: Este informe se entregará mensualmente a la Contraloría General de Cuentas, Congreso de la República de Guatemala, entidad otorgante y Ministerio de Finanzas Públicas a través de la Dirección de Evaluación Fiscal, dentro de los 10 días de finalizado el mes.

Firmas y Sello.

